



Allgemeine Verkaufsbedingungen

General Terms and Conditions of Sale

DYMAX Europe GmbH

1. Geltung

(1) Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen gelten für alle unsere Geschäftsbeziehungen mit unseren Kunden („Käufer“). Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen gelten nur, wenn der Käufer Unternehmer (§ 14 BGB), eine juristische Person des öffentlichen Rechts oder ein öffentlich-rechtliches Sondervermögen ist.

(2) Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen gelten ausschließlich für alle unsere Lieferungen, Leistungen und Angebote. Abweichende, ergänzende oder entgegenstehende Bedingungen werden von uns nicht anerkannt, es sei denn, wir hätten ausdrücklich schriftlich ihrer Geltung zugestimmt.

(3) Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen gelten auch für alle zukünftigen Geschäfte zwischen den Vertragspartnern sowie auch dann, wenn wir in Kenntnis abweichender, ergänzender oder entgegenstehender Bedingungen die Lieferung der Ware durchführen.

(4) Im Einzelfall getroffene, individuelle Vereinbarungen mit dem Käufer (einschließlich Nebenabreden, Ergänzungen und Änderungen) haben in jedem Fall Vorrang vor diesen Allgemeinen Verkaufsbedingungen. Hinweise auf die Geltung gesetzlicher Vorschriften haben nur klarstellende Bedeutung. Auch ohne eine derartige Klarstellung gelten daher die gesetzlichen Vorschriften, soweit sie in diesen Allgemeinen Verkaufsbedingungen nicht unmittelbar abgeändert oder ausdrücklich ausgeschlossen werden.

2. Preise, Zahlung

(1) Unsere Preise verstehen sich netto ab Werk Wiesbaden, Deutschland, zuzüglich der gesetzlichen Umsatzsteuer.

(2) Der Kaufpreis ist innerhalb von 30 Tagen ab Rechnungsstellung netto zur Zahlung fällig. Nach Fälligkeit werden Verzugszinsen in Höhe von 9 Prozentpunkten p. a. über dem jeweiligen Basiszinssatz der Europäischen Zentralbank berechnet. Die Geltendmachung eines weitergehenden Verzugsschadens behalten wir uns vor.

(3) Ohne eine anderweitige Bestimmung tilgen Zahlungen jeweils die älteste fällige Forderung.

3. Aufrechnung, Zurückbehaltung

Der Käufer ist zur Aufrechnung oder zur Zurückbehaltung von Zahlungen nur berechtigt, insoweit seine Gegenansprüche unbestritten oder rechtskräftig festgestellt sind. Zur Geltendmachung von Zurückbehaltungsrechten ist der Käufer im Übrigen nur aufgrund von Gegenansprüchen aus demselben Vertragsverhältnis berechtigt.

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com

Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com

Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com

Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com

Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com

Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

1. Application

(1) These General Terms and Conditions of Sale shall apply to all our business relations with our customers ("Buyer"). These General Terms and Conditions of Sale shall only apply if the Buyer is an entrepreneur (Section 14 of the German Civil Code (BGB)), a legal entity under public law or a special fund under public law.

(2) These General Terms and Conditions of Sale shall apply exclusively to all of our deliveries, services and offers. Differing, complementary or contrary terms shall not apply except if expressly agreed upon in writing.

(3) These General Terms and Conditions of Sale shall also govern all future transactions between the parties and shall also apply if we perform delivery the knowledge of differing, complementary or contrary terms.

(4) Individual agreements made with the Buyer in individual cases (including collateral agreements, supplements and amendments) shall in any case take precedence over these General Terms and Conditions of Sale. References to the applicability of statutory provisions shall only have clarifying significance. Even without such clarification, the statutory provisions shall therefore apply unless they are directly amended or expressly excluded in these General Terms and Conditions of Sale.

2. Prices, Payment

(1) Our Prices are net ex works from Wiesbaden, Germany; the respective statutory VAT will be added.

(2) The purchase price is due and payable net within a period of 30 days from the date of the invoice. From the due date interest in the amount of 9 percentage points p. a. above the respective base interest rate of the European Central Bank shall accrue. We reserve all rights to claim further damages for delay.

(3) Without any other instruction payments redeem the longest outstanding debt claim.

3. Offset, Retainer

The Buyer shall be entitled to offset or retain payments only insofar as the Buyer's counterclaim is acknowledged, undisputed or assessed in a legally binding judgement. Apart from that, the purchaser is entitled to claim retainer rights only to the extent such rights are based on the same transaction.



4. Lieferung

(1) Sofern sich aus der Auftragsbestätigung nichts anderes ergibt, ist Lieferung EXW („ab Werk“) Wiesbaden, Deutschland, nach Maßgabe der Incoterms® 2020 der Internationalen Handelskammer in der jeweils gültigen Fassung vereinbart.

(2) Lieferung setzt die fristgerechte und ordnungsgemäße Erfüllung aller Verpflichtungen des Käufers voraus. Die Einrede des nicht erfüllten Vertrages bleibt vorbehalten.

(3) Bei Annahmeverzug oder sonstiger schuldhafter Verletzung von Mitwirkungspflichten seitens des Käufers sind wir zum Ersatz des daraus entstehenden Schadens, einschließlich etwaiger Mehraufwendungen, berechtigt. Weitergehende Ansprüche bleiben vorbehalten. Die Gefahr des zufälligen Untergangs oder der zufälligen Verschlechterung der Ware geht in diesem Fall mit dem Zeitpunkt des Annahmeverzugs oder der sonstigen Verletzung von Mitwirkungspflichten auf den Käufer über.

(4) Bestimmungen betreffend Lieferung und Material in bestimmten öffentlichen Aufträgen können behördlichen Auflagen unterliegen. In diesem Fall informiert der Käufer uns im Voraus darüber, dass eine Bestellung einen öffentlichen Auftrag beinhaltet, teilt uns die Vertragsnummer mit und stellt uns eine Kopie dieses Vertrages zur Verfügung.

5. Gefahrübergang, Versendung

Bei Versendung der Ware auf Wunsch des Käufers geht die Gefahr des zufälligen Untergangs und der zufälligen Verschlechterung der Ware im Zeitpunkt der Absendung auf den Käufer über. Eine Transportversicherung wird nur auf ausdrückliches schriftliches Verlangen des Käufers hin abgeschlossen.

6. Eigentumsvorbehalt

(1) Bis zum vollständigen Eingang aller Zahlungen verbleiben die von uns gelieferten Waren („Vorbehaltsware“) in unserem Eigentum.

(2) Soweit der Kaufpreis nicht vollständig bezahlt ist, hat der Käufer uns unverzüglich schriftlich davon in Kenntnis zu setzen, wenn die Vorbehaltsware mit Rechten Dritter belastet oder sonstigen Eingriffen Dritter ausgesetzt wird oder ein Antrag auf Eröffnung eines Insolvenzverfahrens gestellt wird. Greifen Dritte auf die Vorbehaltsware zu, insbesondere durch Pfändung, wird der Käufer sie unverzüglich auf unser Eigentum hinweisen und uns hierüber informieren, um uns die Durchsetzung unserer Eigentumsrechte zu ermöglichen. Sofern der Dritte nicht in der Lage ist, uns die in diesem Zusammenhang entstehenden gerichtlichen oder außergerichtlichen Kosten zu erstatten, haftet hierfür der Käufer.

(3) Der Eigentumsvorbehalt erstreckt sich auch auf die durch Verarbeitung, Vermischung, Umbildung oder Verbindung der

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com

Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com

Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com

Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com

Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com

Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

4. Delivery

(1) Unless otherwise specified in the order confirmation, the agreed delivery term is EXW ("ex works") from Wiesbaden, Germany, in accordance with the applicable version of the Incoterms® 2020 of the International Chamber of Commerce.

(2) Delivery is conditioned upon timely and proper performance of all duties of the Buyer. Defenses based on non-performance of the contract are reserved.

(3) In case of default in acceptance or other breach of duties to cooperate by the Buyer we are entitled to claim any resulting damage including but not limited to additional expenses, if any. Further damages are reserved. In this case, the risk of loss or damage to the goods passes to the Buyer at the time of such default or breach of duty to cooperate.

(4) We understand that terms concerning delivery and materials in certain government contracts are subject to governmental priorities and restrictions. If this is the case, Buyer informs us in advance that an order involves a government contract and advises us of the contract number, and provides us with a copy of such contract.

5. Passing of Risk, Shipment

If the Buyer demands shipment of the goods the risk of loss or damage to the goods passes to the Buyer upon dispatch. Shipments will not be insured unless specifically requested in writing by Buyer.

6. Retention of Title

(1) We retain title to the goods delivered by us ("Reserved Goods") until receipt of all payments in full.

(2) As long as the purchase price has not been completely paid, the Buyer shall immediately inform us in writing if the Reserved Goods become subject to rights of third persons or other encumbrances or an application for the opening of insolvency proceedings is filed. If third parties access the Reserved Goods, including, but not limited to access through distraint, the Buyer shall immediately point out our ownership and notify us accordingly to enable us to assert our property rights. If third parties are not in a position to indemnify us for costs incurred in and out of court in this context, the Buyer shall be liable.

(3) The retention of title shall also extend to the products resulting from the processing, mixing, alteration or combination of the Reserved



Vorbehaltsware entstehenden Erzeugnisse zu deren vollem Wert, wobei wir als Hersteller gelten. Bleibt bei einer Verarbeitung, Vermischung, Vermengung, Umbildung oder Verbindung mit Waren Dritter deren Eigentumsrecht bestehen, so erwerben wir Miteigentum im Verhältnis der Rechnungswerte der verarbeiteten, vermischten, vermengten, umgebildeten oder verbundenen Waren. Im Übrigen gilt für das entstehende Erzeugnis das Gleiche wie für die Vorbehaltsware.

(4) Eine Veräußerung und/oder Verarbeitung der Vorbehaltsware ist nur im ordnungsgemäßen Geschäftsverkehr zulässig. Anderweitige Verfügungen, insbesondere Verpfändungen und Sicherungsüberleihungen der Vorbehaltsware sind nicht gestattet. Sämtliche, dem Käufer hinsichtlich der Vorbehaltsware aus Weiterveräußerung oder aus sonstigen Rechtsgründen zustehende Forderungen tritt er hiermit im Voraus in voller Höhe an uns ab. Im Falle von Miteigentum erfasst die Abtretung nur den unserem Miteigentum entsprechenden Forderungsanteil. Wir nehmen die Abtretung an. Die Weiterveräußerung ist nur unter Sicherstellung dieser Abtretung zulässig.

(5) Zur Einziehung der abgetretenen Forderungen bleibt der Käufer neben uns ermächtigt. Wir verpflichten uns, die Forderungen nicht einzuziehen, solange der Käufer seinen Zahlungsverpflichtungen uns gegenüber nachkommt, nicht in Zahlungsverzug gerät, kein Antrag auf Eröffnung eines Insolvenzverfahrens über sein Vermögen oder eines vergleichbaren Verfahrens gestellt ist, er nicht vom Gericht zur Offenbarung seiner Vermögensverhältnisse aufgefordert wird, kein sonstiger Mangel seiner Leistungsfähigkeit vorliegt und der Käufer seine übrigen ihm uns gegenüber obliegenden Verpflichtungen ordnungsgemäß und pünktlich erfüllt. Ist dies aber der Fall, so können wir verlangen, dass der Käufer uns die abgetretenen Forderungen und deren Schuldner bekannt gibt, alle zum Einzug erforderlichen Angaben macht, die dazugehörigen Unterlagen aushändigt und den Schuldner (Dritten) die Abtretung mitteilt. Außerdem sind wir in diesem Fall berechtigt, die Befugnis des Käufers zur weiteren Veräußerung und Verarbeitung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Waren zu widerrufen.

(6) Bei vertragswidrigem Verhalten des Käufers, insbesondere bei Nichtzahlung des fälligen Kaufpreises, sind wir berechtigt, nach den gesetzlichen Vorschriften vom Vertrag zurückzutreten oder/und die Ware auf Grund des Eigentumsvorbehalts heraus zu verlangen. Das Herausgabebevorrecht beinhaltet nicht zugleich die Erklärung des Rücktritts; wir sind vielmehr berechtigt, lediglich die Ware heraus zu verlangen und uns den Rücktritt vorzubehalten. Zahlt der Käufer den fälligen Kaufpreis nicht, dürfen wir diese Rechte nur geltend machen, wenn wir dem Käufer zuvor erfolglos eine angemessene Frist zur Zahlung gesetzt haben oder eine derartige Fristsetzung nach den gesetzlichen Vorschriften entbehrlich ist.

(7) Insoweit die oben genannten Sicherheiten die zu sichernden Forderungen um mehr als 10% übersteigen, sind wir verpflichtet, die

Goods at their full value, whereby we shall be deemed to be the manufacturer. If, in the event of processing, mixing, blending, altering or combining with goods of third parties, their title remains, we shall acquire co-ownership in proportion to the invoice values of the processed, mixed, blended, altered or combined goods. In all other respects, the same shall apply to the resulting product as to the Reserved Goods.

(4) A sale and/or processing of the Reserved Goods is only permitted in the ordinary course of business. Any other dispositions, in particular pledging or chattel mortgaging of the Reserved Goods are not permitted. Any claims or receivables arising to the Buyer in connection with the Reserved Goods due to resale or other disposal or for other reasons are hereby fully assigned to us in advance by the Buyer. In the case of co-ownership, the assignment does only apply to the share of the claim or receivable corresponding to our co-ownership. We accept the assignment. Resale shall only be permitted if this assignment is secured.

(5) The Buyer shall remain authorized to collect the assigned claims in addition to us. We undertake not to collect the claims as long as the Buyer meets his payment obligations towards us, is not in default of payment, no application for the opening of insolvency proceedings against his assets or comparable proceedings has been filed, he is not requested by the court to disclose his financial circumstances, there is no other deficiency in his ability to pay and the Buyer duly and punctually fulfills his other obligations towards us. If this is the case, however, we may demand that the Buyer inform us of the assigned claims and their debtors, provide all information necessary for collection, hand over the relevant documents and inform the debtors (third parties) of the assignment. Furthermore, in this case we are entitled to revoke the Buyer's authority to further sell and process the goods subject to retention of title.

(6) In the event of conduct by the Buyer in breach of the contract, in particular in the event of non-payment of the purchase price due, we shall be entitled to withdraw from the contract in accordance with the statutory provisions or/and to demand surrender of the goods on the basis of the retention of title. The demand for return does not at the same time include the declaration of withdrawal; we are rather entitled to demand only the return of the goods and to reserve the right of withdrawal. If the Buyer does not pay the purchase price due, we may only assert these rights if we have previously set the Buyer a reasonable deadline for payment without success or if setting such a deadline is dispensable according to the statutory provisions.

(7) Insofar as the above securities exceed the secured claim by more than 10%, we are obligated, upon our election, to release such securities upon the Buyer's request.

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com



Sicherheiten nach unserer Auswahl auf Verlangen des Käufers freizugeben.

7. Beschaffenheit der Ware, Lagerung und Verarbeitung, Haltbarkeit, technische Beratung

(1) Grundlage unserer Mängelhaftung ist vor allem die über die Beschaffenheit der Ware getroffene Vereinbarung. Sofern nichts Anderes vereinbart ist, gilt als Vereinbarung über die Beschaffenheit unserer Ware die in unseren Produktdatenblättern oder in sonstigen schriftlichen Produktinformationen beschriebene Beschaffenheit.

(2) Soweit die Beschaffenheit nicht vereinbart wurde, ist nach der gesetzlichen Regelung zu beurteilen, ob ein Mangel vorliegt oder nicht (§ 434 Abs. 1 S. 2 und 3 BGB). Für öffentliche Äußerungen des Herstellers oder sonstiger Dritter (z.B Werbeaussagen), auf die uns der Käufer nicht als kaufentscheidend hingewiesen hat, übernehmen wir keine Haftung.

(3) Unsere Klebstoffe sind für den kompetenten industriellen Gebrauch bestimmt, und sie sind licht- und temperaturanfällig. Unsere Klebstoffe sind deshalb genau nach unseren Anweisungen in den jeweiligen Produktdatenblättern zu lagern und zu verarbeiten.

(4) Die Haltbarkeit unserer Klebstoffe ist in dem jeweiligen Produktdatenblatt festgeschrieben und setzt die genaue Einhaltung unserer Lagerbedingungen voraus.

(5) Unsere Vorschläge zur Verwendung unserer Waren erfolgt nach unseren Erfahrungen und auf der Basis der von dem Käufer mitgeteilten Angaben nach bestem Wissen. Wir stehen ferner nicht dafür ein, dass sich unsere Waren für bestimmte Ergebnisse eignen. Wir übernehmen grundsätzlich keine Haftung für eine unentgeltliche Beratung unserer Vertragspartner, es sei denn, wir schließen mit dem Käufer einen verbindlichen Beratungsvertrag. Die Verarbeitung und Anwendung der Ware erfolgt außerhalb unserer Kontrollmöglichkeit und liegt daher ausschließlich im Verantwortungsbereich des Käufers.

(6) Wird unsere Ware unzulässig vom Käufer oder einem Dritten für den Käufer modifiziert, neu verpackt oder in verbotener oder nicht bestimmungsgemäßer Weise verwendet und resultieren hieraus Schadensersatzansprüche gegen uns wegen Verletzung einer Person oder von Eigentum, setzt uns der Käufer unverzüglich über das Bestehen derartiger Ansprüche in Kenntnis, sobald er hiervon Kenntnis erlangt, hält uns schadlos und entschädigt uns mit uns verbundene Unternehmen für alle Schäden und Kosten (einschließlich angemessener Kosten und Ausgaben für rechtlichen und sonstigen Beistand, die wir für unsere Rechtsverteidigung übernehmen mussten), für die wir haften, inklusive Ansprüchen wegen der (Mit-)Verursachung der genannten Schäden. Dies gilt nicht, sofern wir die genannten Schäden ausschließlich durch unsere Konstruktion und Zusammensetzung der Ware, welche die geschädigte

7. Quality of the Goods, Storage and Processing, Shelf-life, technical Advise

(1) The basis of our liability for defects is above all the agreement made on the quality of the goods. Unless otherwise agreed, the quality described in our product data sheets or in other written product information shall be deemed to be an agreement on the quality of our goods.

(2) Insofar as the quality was not agreed upon, it is to be judged according to the legal regulation whether a defect is present or not (Section 434 Abs. 1 S. 2 and 3 of the German Civil Code (BGB)). We do not assume any liability for public statements of the manufacturer or other third parties (e.g. advertising statements) to which the Buyer has not referred to us as decisive for the purchase.

(3) Our adhesives are designed for the competent industrial use and they are sensitive against light- and temperature. Therefore our adhesives must be stored and applied exactly in compliance with our instructions contained in the respective product data sheet.

(4) The shelf-life of our adhesives is specified in the respective product data sheet and is subject to the exact compliance with our storage conditions.

(5) Our advice regarding use and application of our goods are provided on the basis of our best knowledge derived from our experiences and the information received from the Buyer. We do not warrant any result of our goods. In addition we basically do not assume any liability for a free of charge advice to the Buyer unless we conclude a binding consultancy agreement with the Buyer. The application use and processing of our goods is not within our control and are therefore the exclusive responsibility of the Buyer.

(6) In the event any product sold hereunder is modified, altered or repackaged illegally, or is used in an unauthorized or unintended manner by or for the Buyer in a manner that results in claims of damage to person or property against us, Buyer shall immediately inform us of such claim after having gained knowledge of such claims, and shall hold harmless and indemnify us and our affiliates for any and all damages and costs, including reasonable costs and expenses of legal counsel and other advisors, incurred by us in such defense, for which we become liable, including, without limitation, claims for contributing to or inducing said damages, provided that said damages are not caused solely by our construction or composition of the product which the damaged party received in its factory packaging or container.

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

©2020 Dymax Corporation. All rights reserved. All trademarks in this guide, except where noted, are the property of, or used under license by, Dymax Corporation, U.S.A.

Technical data provided is of a general nature and is based on laboratory test conditions. Dymax does not warrant the data contained in this bulletin. Any warranty applicable to the product, its application and use, is strictly limited to that contained in Dymax's standard Conditions of Sale. Dymax does not assume responsibility for test or performance results obtained by users. It is the user's responsibility to determine the suitability for the product application and purposes and the suitability for use in the user's intended manufacturing apparatus and methods. The user should adopt such precautions and use guidelines as may be reasonably advisable or necessary for the protection of property and persons. Nothing in this bulletin shall act as a representation that the product use or application will not infringe a patent owned by someone other than Dymax or act as a grant of license under any Dymax Corporation Patent. Dymax recommends that each user adequately test its proposed use and application before actual repetitive use, using the data contained in this bulletin as a general guide.



Partei in ihrem Betrieb zur Verpackung oder ihrem Container erhalten hat, versursacht haben.

(7) Eine etwaige Haftung nach Ziffer 9 dieser Allgemeinen Verkaufsbedingungen bleibt von den vorstehenden Ziffern (1) bis (6) unberührt.

8. Gewährleistung; Sachmängel

(1) Voraussetzung für jegliche Gewährleistungsrechte des Käufers ist dessen ordnungsgemäße Erfüllung aller nach §§ 377, 381 HGB geschuldeten Untersuchungs- und Rügeobliegenheiten. Der Käufer hat die gelieferte Ware unverzüglich nach Ablieferung sorgfältig zu untersuchen. Sie gilt als vom Käufer genehmigt, wenn uns nicht eine schriftliche Mängelrüge (i) im Falle offensichtlicher Mängel unverzüglich oder (ii) im Falle anderer Mängel unverzüglich nach Entdeckung oder zumindest Erkennbarkeit des Mangels zugegangen ist.

(2) Bei Sachmängeln der gelieferten Waren sind wir nach unserer innerhalb angemessener Frist zu treffenden Wahl zunächst zur Nachbesserung oder Ersatzlieferung verpflichtet und berechtigt. Im Falle des Fehlenschlags, d.h. der Unmöglichkeit, Unzumutbarkeit, Verweigerung oder unangemessenen Verzögerung der Nachbesserung oder Ersatzlieferung, kann der Käufer vom Vertrag zurücktreten oder den Kaufpreis angemessen mindern.

(3) Die Gewährleistung entfällt, wenn der Käufer ohne unsere Zustimmung die Ware modifiziert oder durch Dritte modifizieren lässt und die Mängelbeseitigung hierdurch unmöglich oder unzumutbar erschwert wird. In jedem Fall hat der Käufer die durch die Modifizierung entstehenden Mehrkosten der Mängelbeseitigung zu tragen.

9. Haftung

(1) Soweit nicht aus diesen Allgemeinen Verkaufsbedingungen einschließlich der nachfolgenden Bestimmungen nichts anderes ergibt, haften wir bei den vertraglichen und außervertraglichen Pflichten nach den gesetzlichen Vorschriften.

(2) Auf Schadensersatz haften wir – gleich aus welchem Rechtsgrund – im Rahmen der Verschuldenshaftung bei Vorsatz und grober Fahrlässigkeit. Bei einfacher Fahrlässigkeit haften wir, vorbehaltlich gesetzlicher Haftungsbeschränkungen (zB Sorgfalt in eigener Angelegenheit; unerhebliche Pflichtverletzung), nur

- a) für Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit,
- b) für Schäden aus der Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht (Verpflichtung, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Durchführung des Vertrages überhaupt erst ermöglicht und auf deren Einhaltung der Vertragspartner regelmäßig vertraut und vertrauen darf);

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

(7) Our liability under clause 9 of these General Terms and Conditions of Sale shall remain unaffected by clauses (1) to (6) above.

8. Warranty; Material Defects

(1) Precondition for any warranty claim of the Buyer is the Buyer's full compliance with all requirements regarding inspection and objection established by Sections 377, 381 of the German Commercial Code (HGB). The Buyer has to inspect the delivered goods carefully upon delivery. They shall be deemed accepted by the Buyer unless we receive a written notice of defects (i) immediately in the case of apparent defects or (ii) immediately after any other defects have been discovered or at least become apparent.

(2) In the case of material defects of the delivered goods we are in our discretion within a reasonable time period obligated and entitled to remedy the defect in a first step or to replace the goods. If the remediation of the defect or the replacement delivery fail, i.e. are impossible, unreasonable, denied or disproportionately delayed, the Buyer can withdraw from the contract or adequately reduce the purchase price.

(3) The warranty becomes invalid if the Buyer modifies the product supplied without our approval or allows this to be done by third parties and the remedying of the defect is made impossible or unreasonably. In all cases the Buyer is required to bear the additional costs of repairing the defect resulting from the alteration.

9. Liability

(1) Unless otherwise provided in these General Terms and Conditions of Sale including the following provisions, we shall be liable for contractual and non-contractual obligations in accordance with the statutory provisions.

(2) We shall be liable for damages - irrespective of the legal grounds - within the scope of fault liability in the event of intent and gross negligence.
In the event of simple negligence, we shall be liable, subject to statutory limitations of liability (e.g. due care in our own business; insignificant breach of duty) only

- a) for damages resulting from injury to life, body or health,
- b) for damages resulting from the violation of an essential contractual obligation (obligation, the fulfillment of which enables the proper execution of the contract in the first place and on the compliance with which the contractual partner regularly relies and may rely);

In the case mentioned under b), however, our liability shall be limited



im unter b) genannten Fall ist unsere Haftung jedoch auf den Ersatz des vorhersehbaren, typischerweise eintretenden Schadens begrenzt.

(3) Die sich aus Abs. 2 ergebenen Haftungsbeschränkungen gelten auch gegenüber Dritten sowie bei Pflichtverletzungen durch Personen (auch in ihren Gunsten), deren Verschulden wir nach gesetzlichen Vorschriften zu vertreten haben. Sie gelten nicht, soweit ein Mangel arglistig verschwiegen oder eine Garantie für die Beschaffenheit der Ware übernommen wurde und für Ansprüche des Käufers nach dem Produkthaftungsgesetz.

(4) Mittelbare Schäden und Folgeschäden, die Folge von Mängeln der Ware sind, sind außerdem nur ersatzfähig, soweit solche Schäden bei bestimmungsgemäßer Verwendung der Ware typischerweise zu erwarten sind.

(5) Soweit vorstehend nicht ausdrücklich anders geregelt, ist unsere Haftung ausgeschlossen.

10. Verjährung

(1) Abweichend von § 438 Abs. 1 Nr. 3 BGB beträgt die allgemeine Verjährungsfrist für Ansprüche aus Sach- und Rechtsmängeln ein Jahr ab Ablieferung. Soweit eine Abnahme vereinbart ist, beginnt die Verjährung mit der Abnahme.

(2) Handelt es sich bei der Ware um ein Bauwerk oder eine Sache, die entsprechend ihrer üblichen Verwendungsweise für ein Bauwerk verwendet worden ist und dessen Mangelhaftigkeit verursacht hat (Baustoff), beträgt die Verjährungsfrist gemäß der gesetzlichen Regelung 5 Jahre ab Ablieferung (§ 438 Abs. 1 Nr. 2 BGB). Unberührt bleiben auch weitere gesetzliche Sonderregelungen zur Verjährung (insbesondere § 438 Abs. 1 Nr. 1, Abs. 3, §§ 444, 445b BGB).

(3) Die vorstehenden Verjährungsfristen des Kaufrechts gelten auch für vertragliche und außervertragliche Schadensersatzansprüche des Käufers, die auf einem Mangel der Ware beruhen, es sei denn die Anwendung der regelmäßigen gesetzlichen Verjährung (§§ 195, 199 BGB) würde im Einzelfall zu einer kürzeren Verjährung führen. Schadensersatzansprüche des Käufers gem. Ziffer 9 Abs. 2 Satz 1 und Satz 2(a) dieser Allgemeinen Verkaufsbedingungen sowie nach dem Produkthaftungsgesetz verjähren ausschließlich nach den gesetzlichen Verjährungsvorschriften.

11. Höhere Gewalt

Falls wir aus Gründen höherer Gewalt an der Erbringung unserer vertraglichen Leistungen (außer bei Zahlungsverpflichtungen) gehindert sind, verlängert sich die Lieferzeit um die Dauer der durch höhere Gewalt bedingten Leistungsstörung. Als höhere Gewalt gelten alle

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

to compensation for the foreseeable, typically occurring damage.

(3) The limitations of liability resulting from para. 2 shall also apply to third parties as well as to breaches of duty by persons (also in their favor) whose fault we are responsible for according to statutory provisions. They shall not apply insofar as a defect has been fraudulently concealed or a guarantee for the quality of the goods has been assumed and for claims of the Buyer under the Product Liability Act.

(4) Indirect damage and consequential damage resulting from defects in the goods shall also only be compensable insofar as such damage is typically to be expected when the goods are used as intended.

(5) Any liability not expressly provided for above shall be disclaimed.

10. Limitation period

(1) Notwithstanding Section 438 para. 1 No. 3 of the German Civil Code (BGB), the general limitation period for claims arising from material defects and defects of title shall be one year from delivery. Insofar as acceptance has been agreed, the limitation period shall commence upon acceptance.

(2) If the goods are a building or an object which has been used for a building in accordance with its customary use and has caused its defectiveness (building material), the limitation period shall be 5 years from delivery in accordance with the statutory provision (Section 438 para. 1 no. 2 of the German Civil Code (BGB)). Other special statutory provisions on the limitation period (in particular Section 438 para. 1 no. 1, para. 3, Sections 444, 445b of the German Civil Code (BGB)) shall also remain unaffected.

(3) The above limitation periods of the law on sales shall also apply to contractual and non-contractual claims for damages of the Buyer based on a defect of the goods, unless the application of the regular statutory limitation period (Sections 195, 199 of the German Civil Code (BGB)) would lead to a shorter limitation period in the individual case. Claims for damages of the Buyer pursuant to No. 9 para. 2 sentence 1 and sentence 2(a) of these General Terms and Conditions of Sale as well as pursuant to the Product Liability Act shall become time-barred exclusively in accordance with the statutory limitation provisions.

11. Force Majeure

Should we be impeded from due fulfillment of our contractual obligations (except payment obligations) as a result of Force Majeure, the delivery time shall be extended by the period of the disruption of the performance caused by such circumstances of Force Majeure.

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com



unvorhergesehenen Ereignisse, die wir nicht zu vertreten haben und deren Auswirkung auf die Vertragserfüllung durch zumutbare Bemühungen nicht verhindert werden kann. Hierzu zählen insbesondere Ausfall von oder Schäden an Betriebsanlagen, Änderung behördlicher Genehmigungen, Arbeitskämpfe, Unruhen, kriegerische oder terroristische Auseinandersetzungen, nationaler Notstand, behördliche Maßnahmen, Pandemie/Epidemie, Feuer, Überschwemmungen, Explosionen, Unfähigkeit, Material oder Transporteinrichtungen zu besorgen, höhere Gewalt bei Vorlieferanten und Ausbleiben richtiger oder rechtzeitiger Belieferung. Wir haften nicht für die durch höhere Gewalt bedingte Verzögerung oder Unmöglichkeit der Lieferung oder Leistung. Sofern solche Ereignisse uns die Lieferung oder Leistung wesentlich erschweren oder unmöglich machen und die Behinderung über einen Zeitraum von mehr als sechzig (60) Kalendertagen andauert, können wir und der Käufer mit sofortiger Wirkung schriftlich vom Vertrag zurücktreten.

12. Freistellungsverpflichtung

Der Käufer erkennt an, dass wir Liefergegenstände liefern, die Komponenten sind, die im Herstellungsprozess des Käufers verwendet werden, und dass wir keine Kenntnis von oder Kontrolle über das Endprodukt des Käufers haben. Im Falle eines Schadens, der sich aus der Verwendung von Produkten des Käufers ergibt, wird der Käufer uns unverzüglich informieren und uns und unsere verbundenen Unternehmen unter Einschaltung eines von uns genehmigten Rechtsbeistandes für alle Schäden und Kosten, einschließlich angemessener Kosten und Auslagen von Rechtsbeiständen und anderen Beratern, die uns bei einer solchen Verteidigung entstehen, verteidigen, schadlos halten und entschädigen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Ansprüche wegen Mitverursachung oder Verursachung des Schadens. Die Freistellungsverpflichtung des Käufers gilt nicht, wenn der Liefergegenstand nicht unseren Spezifikationen entspricht. Unsere Haftung gem. Ziffer 9 dieser Allgemeinen Verkaufsbedingungen bleibt unberührt.

13. Schlussbestimmungen

(1) Für die Beziehungen zwischen den Vertragspartnern gilt ausschließlich das Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluss des Übereinkommens über den internationalen Warenauf (UN-Kaufrecht) sowie kollisionsrechtlicher deutscher Normen mit der Maßgabe, dass die Vertragssprache zwischen den Vertragspartnern Englisch ist.

(2) Erfüllungsort sowie ausschließlicher Gerichtsstand für alle Streitigkeiten aus oder im Zusammenhang mit diesem Vertrag ist Wiesbaden, Deutschland.

(3) Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen existieren in einer deutschen und einer englischen Fassung. Im Falle von Abweichungen oder Unklarheiten zwischen der deutschen und der englischen Fassung gilt alleine die deutsche Fassung.

Force Majeure means all unforeseen events for which we do not have any responsibility and where the impact on the performance of contractual obligations cannot be avoided by reasonable efforts. This shall include, without limitation, breakdown or damage to plants, equipment or facilities, modifications of governmental regulation, labor disputes, pandemic/epidemic, riots, armed or terrorist conflicts, national emergency, official measures, fire, flood, explosions, inability to secure material or transportation facilities, Force Majeure of suppliers, shortage of or inability to obtain proper or in time production material or products. We shall not be responsible for the delay or inability of delivery or performance caused by Force Majeure. If such events significantly impair our delivery or performance or render the same impossible, and if the hindrance continues for a period of more than sixty (60) calendar days, we and the Buyer are entitled to immediately withdraw from the contract, upon written notice to the other party.

12. Indemnification

Buyer acknowledges that we supply deliverables that are components used in Buyer's manufacturing process, and that we have no knowledge of or control over the Buyer's finished product. In the event claim of damage arising from the use of Buyer's product(s), Buyer shall immediately inform us, and shall defend, hold harmless and indemnify us and our affiliates, using counsel reasonably approved by us, for any and all damages and costs, including reasonable costs and expenses of counsel and other advisors, incurred by us in such defense, including, without limitation, claims for contributing to or inducing said damages. Buyer's indemnification obligations shall not apply where the deliverable fails to meet our specifications and/or for our liability for intentional or grossly negligent conduct, for guaranteed characteristics, for injury to life, limb or health or under the Product Liability Act. Our liability pursuant to Section 9 of these General Terms and Conditions of Sale shall remain unaffected.

13. Final Provisions

(1) The relationships between the parties shall be governed by the laws of the Federal Republic of Germany excluding the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) as well as any German conflict of laws rules; however the contract language between the parties is English.

(2) Place of performance and exclusive place of jurisdiction for all disputes arising out of or in connection with this contract shall be Wiesbaden, Germany.

(3) There is a German and an English version of these General Terms and Conditions of Sale. Should there be any discrepancies or ambiguity between the German and the English version, the German version shall prevail.

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

©2020 Dymax Corporation. All rights reserved. All trademarks in this guide, except where noted, are the property of, or used under license by, Dymax Corporation, U.S.A.

Technical data provided is of a general nature and is based on laboratory test conditions. Dymax does not warrant the data contained in this bulletin. Any warranty applicable to the product, its application and use, is strictly limited to that contained in Dymax's standard Conditions of Sale. Dymax does not assume responsibility for test or performance results obtained by users. It is the user's responsibility to determine the suitability for the product application and purposes and the suitability for use in the user's intended manufacturing apparatus and methods. The user should adopt such precautions and use guidelines as may be reasonably advisable or necessary for the protection of property and persons. Nothing in this bulletin shall act as a representation that the product use or application will not infringe a patent owned by someone other than Dymax or act as a grant of license under any Dymax Corporation Patent. Dymax recommends that each user adequately test its proposed use and application before actual repetitive use, using the data contained in this bulletin as a general guide.



(4) Weder gilt die fehlende Geltendmachung eines uns zustehenden Rechts oder Rechtsmittels als Verzicht auf ein derartiges Recht oder Rechtsmittel noch stellt die Annahme einer Zahlung einen solchen Verzicht dar. Der Käufer ist nur mit unserer vorherigen schriftlichen Zustimmung zur Abtretung seiner Rechte gemäß dieser Allgemeinen Verkaufsbedingungen berechtigt. § 354a HGB bleibt unberührt.

(5) Der Käufer verpflichtet sich, ohne unsere vorherige schriftliche Zustimmung keinerlei vertrauliche Informationen oder Daten, Material oder Leistungen von uns, welche erstellt, entwickelt, produziert oder auf sonstige Weise vom Käufer gemäß der einschlägigen Bestellung oder im Zuge der hiermit einhergehenden Tätigkeit erlangt wurden, zu nutzen oder offenzulegen, und der Käufer hat bei deren Schutz denselben Sorgfaltmaßstab anzulegen, den er auch für den Schutz seiner eigenen vertraulichen Informationen anlegt. Vertrauliche Informationen sind sämtliche Informationen aus unserem Geschäftsbereich, insbesondere Angebote, Verträge, Dokumente, die als vertraulich gekennzeichnet oder gesichert sind oder sonstigen Geheimhaltungsmaßnahmen unterliegen. Der Käufer darf die Ware nicht zurückentwickeln (*reverse engineering*), auf die chemische Zusammensetzung analysieren oder analysieren lassen. Des Weiteren verpflichtet sich der Käufer, keinen ihm bekannten Sachverhalt preiszugeben, dessen Offenlegung unseren Interessen, wie von uns festgelegt, zum Nachteil gereichen würde. Die vorstehenden Geheimhaltungspflichten finden keine Anwendung auf (i) Informationen, die ohne Zutun des Käufers jedermann zugänglich sind, (ii) Informationen, die dem Käufer bereits vor unserer Offenlegung rechtmäßig bekannt waren, (iii) Informationen, die der Käufer von einer dritten Partei rechtmäßig erfahren hat, welche nicht zur Geheimhaltung verpflichtet war, oder (iv) Informationen, die nach angemessener vorheriger Mitteilung des Käufers an uns gemäß einer gerichtlichen Entscheidung, einer gerichtlichen Zwangsmaßnahme oder einer behördlichen Anordnung offengelegt wurden.

(6) Soweit der Vertrag oder diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen Regelungslücken enthalten, gelten zur Ausfüllung dieser Lücken diejenigen rechtlich wirksamen Regelungen als vereinbart, welche die Vertragspartner nach den wirtschaftlichen Zielsetzungen des Vertrages und dem Zweck dieser Allgemeinen Verkaufsbedingungen vereinbart hätten, wenn sie die Regelungslücke gekannt hätten.

(4) Our failure to exercise any right or remedy available to us will not be deemed a waiver of such right or remedy nor shall any waiver be implied from the acceptance of any payment. Buyer may not assign these terms and conditions without our prior written approval. Section 354a of the German Commercial Code (HGB) remains unaffected.

(5) Buyer agrees not to use or disclose without our prior written consent any confidential information or data, material or services of ours created, developed, produced or otherwise obtained by Buyer pursuant to the applicable Order or in the course of any activity incidental thereto, and Buyer shall use the same standard of care in protecting the same as it uses in protecting its own confidential information. Confidential information is all information from our scope of business, in particular offers, contracts, documents that are marked or secured as confidential or are subject to other confidentiality measures. Buyer shall not reverse engineer, chemically analyze or analyze the goods. Furthermore, the Buyer undertakes not to disclose any facts known to him, the disclosure of which would be detrimental to our interests as determined by us. The foregoing confidentiality obligations shall not apply to (i) information that is available to anyone without Buyer's action, (ii) information that was lawfully known to Buyer prior to our disclosure, (iii) information that Buyer lawfully learned from a third party that was not under an obligation of confidentiality, or (iv) information that was disclosed upon Buyer's reasonable prior notice to us pursuant to a court order, a judicial subpoena or a governmental order.

(6) If the contract or these terms and conditions contain regulatory gaps, these regulatory gaps will be closed by legal provisions which the parties to the contract would have agreed on the basis of the economic aims of the contract and the purpose of these terms and conditions if they had identified the regulatory gaps.

www.dymax.com

Americas

USA | +1.860.482.1010 | info@dymax.com

Europe

Germany | +49 611.962.7900 | info_de@dymax.com
Ireland | +353 21.237.3016 | info_ie@dymax.com

Asia

Singapore | +65.67522887 | info_ap@dymax.com
Shanghai | +86.21.37285759 | dymaxasia@dymax.com
Shenzhen | +86.755.83485759 | dymaxasia@dymax.com
Hong Kong | +852.2460.7038 | dymaxasia@dymax.com
Korea | +82.31.608.3434 | info_kr@dymax.com

©2020 Dymax Corporation. All rights reserved. All trademarks in this guide, except where noted, are the property of, or used under license by, Dymax Corporation, U.S.A.

Technical data provided is of a general nature and is based on laboratory test conditions. Dymax does not warrant the data contained in this bulletin. Any warranty applicable to the product, its application and use, is strictly limited to that contained in Dymax's standard Conditions of Sale. Dymax does not assume responsibility for test or performance results obtained by users. It is the user's responsibility to determine the suitability for the product application and purposes and the suitability for use in the user's intended manufacturing apparatus and methods. The user should adopt such precautions and use guidelines as may be reasonably advisable or necessary for the protection of property and persons. Nothing in this bulletin shall act as a representation that the product use or application will not infringe a patent owned by someone other than Dymax or act as a grant of license under any Dymax Corporation Patent. Dymax recommends that each user adequately test its proposed use and application before actual repetitive use, using the data contained in this bulletin as a general guide.